



Asamblea General

Distr. general
12 de noviembre de 2012
Español
Original: francés

Comité Ejecutivo del Programa del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados 63° período de sesiones

Acta resumida de la 658ª sesión

Celebrada en el Palacio de las Naciones, Ginebra, el lunes 1º de octubre de 2012, a las 15.00 horas

Presidente: Sr. Knutsson.....(Suecia)

Sumario

Debate general (*continuación*)

La presente acta podrá ser objeto de correcciones.

Las correcciones deberán redactarse en uno de los idiomas de trabajo. Deberán presentarse en forma de memorando, incorporarse en un ejemplar del acta y enviarse, *dentro del plazo de una semana a partir de la fecha del presente documento*, a la Dependencia de Edición, oficina E.4108, Palacio de las Naciones, Ginebra.

Las correcciones que se introduzcan en las actas de las sesiones públicas del Comité se reunirán en un documento único que se publicará poco después del período de sesiones.

Se declara abierta la sesión a las 15.10 horas.

Debate general (continuación)

1. **El Sr. Abdollahi** (Irán) dice que, en su país, los afganos tienen acceso, entre otras cosas, a servicios de salud y educación básica. En 2011 solo regresaron al Afganistán 21.000 refugiados afganos asentados en el Irán, y desde principios de 2012 se ha reasentado a 835. Cada año el Gobierno iraní asigna 345 millones de dólares de los Estados Unidos a los 288.000 estudiantes afganos e iraquíes refugiados.

2. **La Sra. Southern** (Australia) dice que en 2012 su país firmó un marco de colaboración con el ACNUR por valor de muchos millones de dólares. De aquí a junio de 2013, Australia aumentará su programa de reasentamiento para poder atender a 20.000 personas. El Gobierno de Australia ha destinado 10 millones de dólares a reforzar la cooperación regional, entre otras cosas abriendo una oficina de apoyo regional en Bangkok el 10 de septiembre de 2012. En lo que va de año Australia ha aportado 6 millones de dólares al ACNUR para el Plan de Respuesta Regional para los Refugiados Sirios. De aquí a 2016 el Gobierno aumentará su contribución básica a dicha Oficina.

3. **El Sr. Sylvester** (Canadá) dice que su país permite el reasentamiento de cerca de 13.000 refugiados al año y ofrece ayuda humanitaria a millones de personas. El Canadá ha revisado su sistema de asilo, para aumentar su rapidez y equidad y garantizar que los refugiados que necesiten protección la reciban rápidamente y que los solicitantes a quienes se deniegue la solicitud sean expulsados lo antes posible. El país creará una nueva División de Protección de los Refugiados que permitirá a la mayoría de los solicitantes cuya solicitud sea rechazada recurrir ante la Junta de Inmigración y Refugiados. Desde noviembre de 2011 han abandonado el Canadá para regresar a su país cerca de 14.000 refugiados angoleños. En 2011 el ACNUR, Côte d'Ivoire, Liberia, Ghana y el Togo firmaron tres acuerdos tripartitos para el retorno voluntario de refugiados a Côte d'Ivoire. El Canadá valora positivamente estos acuerdos de cooperación.

4. **El Sr. Ngokosso** (República Democrática del Congo (RDC)) dice que, desde mayo de 2012, la inseguridad cada vez mayor que reina en la región oriental del país ha provocado el desplazamiento de 2.235.954 personas en el territorio y de 60.000 nuevos refugiados en países vecinos. De los 79.617 refugiados angoleños en la República Democrática del Congo, a quienes, desde el 30 de junio de 2012, se aplica la cláusula de cesación, 17.111 han sido repatriados. Cerca de 23.000 personas que han expresado su intención de regresar a Angola están a la espera de ser repatriadas, y se han registrado 48.000 solicitudes de integración local. El Gobierno congoleño considera que sería más realista posponer al 30 de junio de 2013 la aplicación de la cláusula de cesación a los refugiados rwandeses, sobre todo por la inseguridad imperante, que hace extremadamente difícil localizar a los refugiados y ponerse en contacto con ellos. El retorno a la paz en la región oriental del país permitirá continuar el proceso de repatriación de los congoleños, de los cuales 111.107 viven en Uganda, 57.641 en Rwanda, 62.667 en la República Unida de Tanzania y 28.957 en Burundi. El restablecimiento de la paz en la provincia del Ecuador, el apoyo del ACNUR y la plena colaboración del Gobierno congoleño han contribuido a la repatriación, desde mayo de 2012, de 25.687 de los 115.134 refugiados.

5. **La Sra. Sinjela** (Zambia) dice que el Gobierno de Zambia ha adoptado nuevos criterios para otorgar un estatuto jurídico a los refugiados, fundamentalmente angoleños, que cumplan las condiciones requeridas, por ejemplo concediéndoles la nacionalidad de Zambia o expidiéndoles un permiso de residencia permanente. Zambia pondrá en marcha un plan de acción para los 23.000 angoleños que han perdido la condición de refugiado desde que se invocó la cláusula de cesación el 30 de junio de 2012. También mantiene sus actividades de sensibilización entre las comunidades de acogida, en el marco del programa de integración local. Para ofrecer una solución duradera a los refugiados rwandeses, que

seguirán necesitando protección internacional tras la invocación de la citada cláusula el 30 de junio de 2013, el Gobierno rwandés podría facilitar la adquisición de la nacionalidad del país de asilo para aquellos que ya dispongan de un permiso de residencia. Por último, de aquí a finales de 2012 debería iniciarse un estudio sobre la apatridia a fin de que Zambia pueda pronunciarse, con conocimiento de causa, sobre la adhesión a la Convención para reducir los casos de apatridia de 1961.

6. **La Sra. Kos** (Croacia) dice que su país presta ayuda financiera al ACNUR para el suministro de ayuda humanitaria a los refugiados sirios y continúa trabajando en la prevención y reducción de los casos de apatridia, en particular entre los romaníes. Sigue en curso la aplicación del programa regional conjunto encaminado a buscar soluciones duraderas para refugiados y desplazados por parte de Bosnia y Herzegovina, Montenegro, Serbia, Croacia y los asociados en la ejecución.

7. **El Sr. Minami** (Japón) dice que la contribución de su país al ACNUR se elevará a 180 millones de dólares en 2012; en 2011 fue de 226 millones de dólares. El acto organizado por el ACNUR, en paralelo a la Conferencia de Tokio sobre el Afganistán, acerca de la cuestión de los refugiados afganos confirmó la importancia del vínculo existente entre la ayuda humanitaria y la asistencia al desarrollo. En 2011 el Japón puso en marcha un programa experimental de reasentamiento para acoger a los refugiados de Myanmar del campamento Mae La, en Tailandia. El programa se prorrogará dos años.

8. **El Sr. Mohar Betancourt** (México) dice que, en los últimos años, México ha modificado considerablemente su marco jurídico, incluyendo el derecho a solicitar asilo en su Constitución y aprobando una ley especializada sobre refugiados y beneficiarios de protección complementaria, que añade el elemento de género como motivo adicional de reconocimiento de la condición de refugiado y prevé una protección complementaria para aquellas personas que, a pesar de no ser refugiados, verían en riesgo su vida en caso de volver a su país de origen. México también ha adoptado medidas para que todos los refugiados en su país tengan acceso al trabajo y a cobertura gratuita en materia de salud.

9. **El Sr. Van Schreven** (Países Bajos) exhorta a todos los países a contribuir a los programas de reasentamiento y a seguir sosteniendo las actividades de apoyo del ACNUR en los países de acogida.

10. **El Sr. Getahun** (Etiopía) dice que el número de refugiados en el país ha aumentado considerablemente, pasando de 265.000 en septiembre de 2011 a 375.000 en septiembre de 2012. A Etiopía le preocupa profundamente que se haya reducido en más de un 30% el presupuesto asignado al programa para los refugiados, sobre todo cuando se tiene previsto abrir, en los próximos dos meses, tres campamentos para acoger a los nuevos refugiados. Desde 2009, la política de asentamiento de refugiados fuera de los campamentos ha permitido a muchos de ellos satisfacer sus necesidades y proseguir sus estudios, sobre todo gracias a las becas universitarias concedidas a más de 950 refugiados eritreos. La visita del Alto Comisionado para los Refugiados a Etiopía, en 2012, permitió abordar la cuestión de la intensificación de las actividades humanitarias transfronterizas entre Etiopía y Somalia, con vistas sobre todo a reducir las corrientes de refugiados hacia Etiopía.

11. **El Sr. Guterres** (Alto Comisario de las Naciones Unidas para los Refugiados) acoge con satisfacción los esfuerzos realizados por los distintos países y el apoyo demostrado al trabajo de la Oficina. Esta última está sumamente preocupada por las dificultades experimentadas para reunir los fondos necesarios a fin de llevar a cabo las operaciones de repatriación de las poblaciones de refugiados en la República Democrática del Congo.

12. **La Sra. Arango Olmos** (Colombia) dice que, en el marco de la aplicación de la Ley de víctimas y restitución de tierras, se ha puesto en marcha un mecanismo de reparación individual que incluye la incorporación del enfoque de ayuda psicosocial. Para 2012 el

objetivo es que puedan beneficiarse de él 72.380 víctimas. Colombia y la USAID colaboran activamente en el diseño y pilotaje de programas de integración local para los desplazados internos urbanos. En 2012 Colombia ha realizado una contribución voluntaria al ACNUR para la población refugiada en la frontera norte del Ecuador.

13. **La Sra. Mirachian** (Italia) dice que Italia es uno de los principales países europeos de tránsito para las migrantes irregulares. Más de 62.000 alcanzaron las costas italianas en 2011. Italia pide a la Unión Europea que adopte más medidas a ese respecto, que refuerce la coordinación entre los países de origen y tránsito de migrantes y que cree una zona común de protección y solidaridad, sobre todo en vista de que la crisis en Siria aumenta el riesgo de una nueva situación de emergencia.

14. **El Sr. Seokyoung Choi** (República de Corea) lamenta el aumento de los casos de expulsión a determinados países en 2011 y dice que refugiados y solicitantes de asilo que habían huido de la República Popular Democrática de Corea fueron devueltos a dicho país en contra de su voluntad. La protección de los refugiados y solicitantes de asilo procedentes de Corea del Norte debe seguir siendo prioritaria. En este sentido, la ley sobre los refugiados, que entrará en vigor en julio de 2013, tiene por objetivo mejorar la protección y promoción de los derechos humanos de los refugiados y solicitantes de asilo. La República de Corea se esfuerza por mejorar sus estructuras de acogida, aumentando la cantidad de intérpretes disponibles y preparando la apertura, en junio de 2013, de un centro de acogida para refugiados.

15. **El Sr. Delmi** (Argelia) recuerda que su país está enfrentándose actualmente a nuevas oleadas de refugiados, fundamentalmente procedentes de Malí y de la República Árabe Siria. A fin de posibilitar el retorno de estos refugiados a sus países de origen, Argelia ha adoptado medidas encaminadas a crear las condiciones adecuadas para el apaciguamiento de los conflictos en la región. También se ha revisado la legislación del país para que las disposiciones relativas al trato recibido por los refugiados, los solicitantes de asilo y los apátridas se ajusten a lo dispuesto en el derecho internacional de los refugiados.

16. **El Sr. Niemtchinow** (Francia) considera esencial garantizar un acceso rápido, libre y sin obstáculos de los actores humanitarios a las poblaciones vulnerables y lograr una estrecha coordinación de todos los actores humanitarios sobre el terreno, y dice que la ayuda de emergencia no debe reducirse a una visión a corto plazo, sino inscribirse en una estrategia más amplia de reconstrucción y desarrollo.

17. **La Sra. Bassim** (Egipto) dice que a su país, que ha acogido a más de 100.000 refugiados sirios, le preocupan el empeoramiento de la crisis siria y los desplazamientos de población que esta provoca. La oradora hace referencia a la dramática situación de los refugiados palestinos, obligados a abandonar los países que venían acogiéndolos desde hacía muchos años, debido a las crisis experimentadas por estos.

18. **La Sra. Pierce** (Reino Unido) llama la atención sobre los siguientes puntos: la dirección de las operaciones en situaciones de crisis humanitaria y la coordinación, la rendición de cuentas y el seguimiento por los donantes de los progresos realizados por las organizaciones. Señala que el reasentamiento de los refugiados en terceros países permite garantizarles una protección, y que esta solución debería proponerse junto con la repatriación voluntaria o la integración local.

19. **El Sr. Demiralp** (Turquía) recuerda que, en octubre de 2011, Turquía anunció el establecimiento de un régimen de protección temporal para los refugiados sirios. Desde entonces ha mantenido este régimen, respetando en particular el principio de no devolución. Turquía acoge a más de 80.000 sirios, sin contar a los que se encuentran fuera de los campamentos. En agosto y septiembre de 2012, el número de sirios que buscaban refugio en Turquía se ha cuadruplicado prácticamente. En este contexto, resulta lamentable

constatar las graves carencias de recursos financieros que sigue experimentando el Plan de Respuesta Regional para los Refugiados Sirios.

20. **La Sra. Westman-Clement** (Suecia) valora positivamente que la Oficina del Alto Comisionado dé prioridad a la promoción de soluciones duraderas e insta a la organización a seguir fortaleciendo sus alianzas dentro del sistema de las Naciones Unidas y con los asociados en la ejecución sobre el terreno. Suecia es uno de los Estados miembros de la Unión Europea con mayor número de solicitantes de asilo en relación con su población. En 2013 tiene previsto aumentar su aportación financiera al ACNUR de 613 millones a 633 millones de coronas suecas, en forma de contribución sin fines específicos.

21. **El Sr. Schumacher** (Alemania) dice que su país aprueba la nueva política del ACNUR en materia de educación para el período 2012-2016 y celebra por su parte el 20º aniversario de un programa de becas que, desde 1992, ha permitido estudiar a más de 6.000 refugiados. Alemania apoya la iniciativa del ACNUR de buscar soluciones transitorias, así como la solución estratégica para los refugiados afganos. En diciembre de 2011 Alemania puso en marcha un programa de reasentamiento, con 300 plazas previstas cada año. Financieramente, Alemania pudo mantener su contribución al mismo nivel en 2011, e incluso aumentarla en 2012.

22. **El Sr. Guterres** (Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados), en respuesta a las observaciones de Italia, dice que considera importante reforzar la cooperación a nivel europeo, realizar mejoras efectivas en el sistema europeo común de asilo y sensibilizar a la opinión pública sobre la lucha contra la xenofobia y la discriminación racial. Asimismo agradece a la República de Corea la asistencia prestada a los ciudadanos de la República Popular Democrática de Corea que se convierten en refugiados *de facto* cuando son obligados a regresar a su país.

23. **El Sr. Bessler** (Suiza) dice que su país ha destinado recursos humanos y financieros a apoyar los esfuerzos de protección en las regiones en crisis, y que recientemente ha acogido a un primer grupo de refugiados sirios. Suiza lamenta la relativa lentitud en la ejecución del programa Global Focus.

24. **El Sr. Dengo** (Costa Rica) dice que su país ha establecido un modelo sólido en materia de protección de los derechos humanos de las personas extranjeras y una estandarización de criterios para la determinación de la condición de refugiado. Costa Rica también ha intensificado su lucha contra la trata de seres humanos y colabora con otros países de la región para intentar afrontar unos desafíos cada vez más complejos.

25. **El Sr. Strohal** (Austria) acoge con satisfacción el rápido nombramiento de un coordinador regional del ACNUR para los refugiados sirios. Ante el inquietante aumento del número de desplazados internos como consecuencia de los conflictos o los desastres naturales, parece fundamental ir reforzando progresivamente el marco de protección jurídica para estas personas. Austria ha firmado un memorando de entendimiento con el ACNUR para fortalecer la coordinación y la cooperación respecto de la introducción de mejoras en el sistema de asilo y la integración de los refugiados en la sociedad austriaca.

26. **La Sra. Farani Azevêdo** (Brasil) dice que en 2012 se cumple el 15º aniversario de la aprobación de la Ley de refugiados del Brasil, considerada un modelo en materia de asilo. La asociación establecida por el Gobierno del Brasil con el ACNUR y la sociedad civil ha contribuido a facilitar la integración de los refugiados en la sociedad brasileña. El Brasil también ha podido apoyar el reasentamiento de refugiados en el marco de un enfoque regional. Y, por último, el país comparte la preocupación del ACNUR sobre la práctica, cada vez más frecuente, de detener a los solicitantes de asilo en determinados países.

27. **El Sr. Hilale** (Marruecos) dice que, por cuarto año consecutivo, Marruecos ha contribuido con 1 millón de dólares al presupuesto del ACNUR, en forma de fondos sin fines específicos. En lo que respecta a la región del Sahel, Marruecos considera que la crisis humanitaria es sobre todo una crisis de desarrollo, que requiere una intervención coordinada, considerables recursos financieros y políticas de recuperación a corto y medio plazo. En cuanto a la crisis en Malí, Marruecos ha sido el primer país en reaccionar, enviando, desde los primeros días, una importante ayuda alimentaria y médica a los refugiados de este país en Mauritania, el Níger y Burkina Faso. La situación alimentaria, humanitaria y de seguridad en el Sahel es de tal gravedad que debe figurar entre las prioridades estratégicas del ACNUR, sus asociados y la comunidad internacional. En cuanto a Siria, Marruecos ha sido uno de los primeros países en enviar ayuda humanitaria y logística a los refugiados sirios en Jordania. Marruecos también ha aportado al ACNUR 250.000 dólares para ayudar a los refugiados sirios.

28. **El Sr. Guterres** (Alto Comisionado) agradece a Marruecos los hospitales de campaña que ha instalado en Túnez y en Jordania.

Se levanta la sesión a las 18.20 horas.